

TORONTAI

SZERKESZTŐSÉG: VELIKI BECSKERÉK, OBILITYEVA (ZAPOLYA) U. I. TELEF. 281. KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA: VELIKI BECSKERÉK, OBILITYEVA (ZAPOLYA) UCCA 1. SZÁM. TELEFON 21. SÜRGÖNY-TÍM: TORONTAI, VELIKI BECSKERÉK.

A BÁNSÁG MAGYAR POLITIKAI NAPILAPJA.

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. MARA JENŐ.

AZ ELŐFIZETÉS ÁRA: ÉVENTE 300 DIN. FÉLÉVRE 150 DIN. NEGYEDEVRE 75 DIN. HAVONKINT 25 DINÁR. KÜLFÖLDI: HAVONKINT 40 DINÁR. MEGJELENIK MINDEN MUNKANAPON DELELTŐT. HIRDETÉSEK DÍJSZABÁS SZERINT.

A szkupstina elnöki szobájában a pártvezetők tegnap pártközi konferenciát tartottak, amelyen a szkupstina munkájának a meggyorsításáról tanácskoztak. Ezzel kapcsolatban most már végérvényesen meggyeztek abban, hogy a szkupstinát rövid időre elnapolják.

Vukicsevity Velja, a radikális-klub elnöke és Cvetkovity Dragisa vallásügyi miniszter tegnap fölkeresték Dimitrijevity patriárkát, akivel az új egyházi törvény rendelkezéseit beszéltek meg.

Kumanudi demokrata képviselő tegnap fölkereste Korosec miniszterelnököt, akivel hosszasan tárgyalt és ismertette vele a bitolji kerület ügyeit, amelynek Kumanudi a képviselője.

A radikális képviselői körökben tegnap terjedtek el azok a hírek, amelyek Cvetkovity vallásügyi miniszter helyzetének a megrendüléséről tudnak. A radikális körökben azonban cáfolják ezt a hírt azzal, hogy a klubban teljes a harmónia és az egység.

A szerbiai Gyakovácról jelentik, hogy az éjszaka folyamán olyan óriási havazás volt, hogy a forgalmat be kellett szüntetni. Két vasúti órházat teljesen befújt a hó, úgy, hogy a falvak népét kell mentési munkálatokra kirendelni.

Budapestről jelentik, hogy a köbányai felső pályaudvaron egy automatikus váltó elromlása következtében egy tehervonat négy kocsija felfordult és összetört. Egy ember meghalt.

TÖZSDE

November 28.

MA 100 DINÁR:

Budapesten . . .	10 — pengő
Zürichben . . .	9 12 sv. frank
Berlinben . . .	7 29 ar. márka
Bécsben . . .	12 40 silling
Triesztben . . .	33 62 lira
Prágában . . .	58 83 cseh kor.
Newyorkban . . .	1 72 dollár
Bukarestben . . .	308 — leu

BUDAPESTI ÉRTÉKTÖZSDE.

Magyar Hitel 84.50, Olasz Bank 75.80, Nemzeti Bank 231.80, Pesti Hazai 218.90, Ganz-Danubius 137.50, Ganz-Villamos 108, Nasici 172, Dél-cukor 115.

Bizonytalan időre elnapolták a szkupstinát.

Beograd, nov. 29.

A nemzetgyűlés tegnap is, mint minden nap, nagy késéssel tudta csak megnyitni az ülést, amelynek az ellenzék állítása szerint, nem volt kvóruma, éppen úgy mint a tegnapi ülésnek.

Kujundzsity alelnök nyitotta meg az ülést. A formalitások elvégzése után Lázity Vója szólalt föl a jegyzőkönyvhöz, kifogásolva, hogy nincs a jegyzőkönyvben feltüntetve, hogy a dalmáciai agrárreform-kérdésről mondott sürgős indítványa ellen szavazott Popovity Dáka agrárreformminiszter és Andriity Vlada földművelésügyi miniszter.

Saulity szólalt föl ezután és tiltakozik az ellen, hogy a szkupstinát újra el akarják napolni.

Hadzsity tábornok hadügyminiszter szólal fel ezután Lázity egy interpellációjára, amely a repülőgépek anyagbeszerzése körüli visszaélésekre kér felvilágosítást. A hadügyminiszter kijelentette, hogy a

repülőszerecsétlenségek nem olyan sürűek nálunk, mint külföldön. Míg nálunk az idén november 15-ikéig összesen kilenc szerecsétlenség történt, Olaszországban ugyanezen idő alatt 85 veszteséget könyvelték el. Ezeket a szerecsétlenségeket nem az anyag rosszasa okozta ahogy a hivatalos vizsgálat megállapította. Kéri azonban a képviselőket, hogy erre vonatkozólag hozzanak föl konkrét eseteket. Szükségesnek látja, hogy ilyen felelőtlen hírek terjesztői ellen járjanak el, mert nem lehet megengedni, hogy az ország kitűnően felszerelt és akcióképes hadseregét ilyen szisztematikusan terjesztett rossz hírekkel elkedvetlenítsék és demoralizálják. Bizik Vujity és Lázity objektivitásában és hazafiasságában, hiszen tartalékos tisztek, hogy panaszaikat ebből a szempontból mindig gondosan fogják mérlegelni.

A szkupstina lelkes tapssal fogadta a hadügyminiszter felvilágosítá-

sát, amelyet Vujity is tudomásul vett.

A délutáni ülésen Vujicsity igazságügyminiszter rövid expozéja után, vita nélkül elfogadták az Olaszországgal kötött egyezményt a jogi és bírósági védelemről és a bűnözők kölcsönös kiadatásáról.

Szobotity Nikola pénzügyminiszter expozéja után, amelyben a földkataszter fontosságát méltatta, elfogadták rövidebb vita után a földkataszterről szóló törvényjavaslatot is.

Ezután bejelentette az elnök, hogy Popovity Dáka agrárreformminiszter beteriesztette a nagybiratok likvidálásáról szóló törvényjavaslatát, amelyre sürgősséget kér. A szkupstina meg is szavazta a sürgősséget és megválasztotta azt a bizottságot, amely ezt a törvényjavaslatot meg fogja vitatni.

A parlament ülése ezzel este fél nyolckor véget ért. A következő ülést írásbelileg fogják egybeholdni.

A becskerekeli megszüntetett vámhivatal visszahelyezésének ügye a tartománygyűlésben.

Beograd, nov. 29.

A tartományi szkupstina tegnap este fél 5 órakor folytatta ülését, amelynek napirendjén 6 pont szerepelt.

Beslity Nikola elnök megnyitotta az ülést és több kérelem előterjesztése után a napirendre akart áttérni, mikor Sztéjity Koszta becskerekeli kerületi képviselő napirend előtt a becskerekeli vámhivatal visszahelyezése érdekében szólalt föl. Azt indítványozta, hogy a szkupstina válasszon egy öt tagú bizottságot, amely interveniáljon a pénzügyminiszternél és az összes bánási országgyűlési képviselőknél, hogy helyezték latba befolyásukat a Becskerekéről elvitt vámhivatal visszahelyezése érdekében.

Pantovity azt javasolja, hogy vegyék le ezt az ügyet a tárgyalás rendjéről és bízzák elintézését teljesen az országgyűlési képviselőkre.

A szkupstina azonban egyhangulag Sztéjity javaslatát fogadta el és megválasztotta az öt tagú bizottságba Beslity Nikolát, Moljac Milyojt, dr. Tomityot, dr. Ludaityot és Pantovity Dragoszlávot, hogy mielőbb interveniáljanak ebben az egész Bánásra nézve fontos kérdésben.

A szkupstina elhatározta ezután,

hogy a Becskerekén leleplezésre kerülő Petár király szoborra koszorút helyez és ezt egy bizottság viszi el Becskerekre. A bizottság költségeire tízezer dinárt szavaztak meg.

Ezután áttértek a napirendre. Először a becskerekeli orosz kolónia kérelmét tárgyalták, amely a volt Munkács ingyenes átengedését kéri. A tartománygyűlés évi 100 dinár bérért átengedte a Munkácsot az oroszoknak.

Hollandiában a nagy vihar következtében százezer ember vált munkanélkülivé.

Párizs, nov. 29.

A legutolsó jelentések alapján megállapítható, hogy a viharzónába került huszonegy hajóból csak tíz menekült meg. Az elpusztult emberéletek száma száz, amelyek közül egyedül Hollandiában 58 ember

Okolisán kikindai lakos hordóhitelesítő hivatal létesítése iránti kérését levették a napirendről, miután annak pénzügyi oldalát kívánják felülvizsgálni.

Szenta város kérelmét tárgyalták ezután, amely a városi kórháznak a tartomány által való átvételét kéri. Dr. Zákó Milán azt javasolta, hogy a szkupstina tanulmányozza át ezt a kérdést — ezt a szkupstina el is fogadta.

pusztult el. Itt a vihar következtében okozott károk folytán százezer ember lett munkanélkülivé.

A vihar lehuzódott a Földközi tengerre, ahol tegnap már nagy pusztításokat végzett az Égei tengeren.

A törvényhozó-bizottság megkezdte a középiskolai oktatásról szóló törvényjavaslat vitáját.

Beograd, nov. 29.

A törvényhozó-bizottság tegnap délután ülést tartott, amelyen a középiskolai oktatásról szóló törvényjavaslatot vette át megvitatásra.

Novákovity Izidor demokrata-párti képviselő ugyancsak tegnap egy bácskai ruszinokból álló küldöttséget vezetett Davidovity Ljubához, akit arra kértek, hogy interveniáljon abban az irányban, hogy a középiskolai oktatásról szóló törvényt ne fogadják el mai szövegezésében.

Egy fogoly tréfájának köszönhető, hogy a méregkeverő Szubu Katica beismerő vallomást tett.

Uj főtárgyalás előtt a soknejű Gilezán Péter és szeretője bűnügye.

Kiderült, hogy mikép szerezték be a gyilkos mérget.

Beckerek, nov. 29.

A becskereki törvényszék elnöke a napokban tüzi ki a főtárgyalást Szubu Katica, Gilezán Péter és Vukován Drága velükörök lakosok bűnpörében, amelynek tárgyalásánál azonban csak Szubu Katica és Gilezán Péter fog megjelenni, mert Vukován Drága megszökött és jelenleg Temesváron lakó öccsénél időzik.

Szubu Katica mérgezési bűnpörében egyizben már volt tárgyalás, az asszonyt, aki állhatatosan tagadta a tettet, halálra ítélték. Néhány nappal később azonban vallomásra jelentkezett és súlyosan terhelő vallomást tett Gilezán Péter és Vukován Drága ellen, aminek alapján per újrafelvételt rendeltek el és az elsőfoku ítéletet megsemmisítették.

Nemrégiben készült el a Szubu Katica elleni vádirat, amely Szubu Katicát és Vukován Drágát a bűntörvénykönyv 278-ik szakaszába ütköző

előre megírott szándékkal végrehajtott emberölésért,

Gilezán Pétert a törvénykönyv ugyanebbe a szakaszába ütköző

két rendbeli szándékos emberölésért és hamis tanúzásra való rábírásért vádolja,

mert 1. Szubu Katica, Gilezán Péter segítségével 1921 november elseje körül arzénal megmérgezte Szubu John földmivest, aki ennek következtében 1921 november 11-ikén meghalt és mert 2. Gilezán Péter Vukován Drágával 1921 augusztus 20-ika körül arzénal megmérgezte Vukován Szevánt, aki ennek következtében 1921 augusztus 30-ikán meghalt és végül, mert 3. Gilezán Péter rábírta a Szubu Katica elleni bűnper egyik koronatanuját, Filipz Gunát, hogy a főtárgyaláson vonja vissza a csendőrségen és a vizsgálóbíróknál tett vallomását, hogy

Szubu Katica előtte beismerte, hogy a férjét megmérgezte.

A részletesen megindokolt vádiratában kifejti az ügyészség, hogy a mérgezés ténye Szubu John esetében bizonyítva van.

A vegytani intézet jelentése szerint a Szubu John testében talált arzén

tizenöt személy megmérgezéséhez is elegendő volna.

Filipz Guna előtt Szubu Katica a következőket mondotta: „Mégmérgeztem az uramat, egy ilyen romlott férfi kedvéért, mint amilyen Gilezán Péter” más alkalommal meg azt mondta. „Ha férjem holttestét exhumálják, a Bégába ölom magam”. Mindezekből, ha hozzávesszük a vegytani intézet megállapítását, világos — folytatja a vádirat — hogy Szubu Katica megmérgezte a férjét és nem lehet helytálló a védelem az az állítása, hogy Filipz Guna csak bosszúból vallott Szubu ellen, hogy megbosszulja magát, mert a vele vadházasságban élt Gilezán Pétert tőle elcsalta. Filipz Guna vallomását a csendőrségen

tolmácsként közreműködő dr. Doroszlóvácz Milán akkori községi orvos előtt tette, aki bizonyítja, hogy

a koronatanu önszántából, minden kényszer befolyástól mentesen tette meg vallomását.

Kimerítően foglalkozik a vádirat Gilezán Péter személyével és bűnösségének bizonyításával. Amikor Szubu Katicát letartóztatták — folytatja a vádirat — Gilezán Péter házközösségre lépett Filipz Gunával. Tisztában volt azzal, hogy Szubu nem fogja beismerni bűnét és hallgatása fejében megígérte, hogy mindent meg fog tenni kiszabadítása érdekében. Valóban ő fogadta fel az ügyvédet és

ő fizette a felmerülő költségeket is, nyilvánvalóan azért, mert bűntársa volt Szubunak.

A bökkenő csak az volt, hogy Filipz Guna, Szubu Katicára terhelő vallomást tett. Gilezán félt, hogy Szubu Katicát Guna Filipz vallomása alapján el fogják ítélni és hogy ebben az esetben Szubu sem fog többé hallgatni és őt is elárulja.

érdeke tehát az volt, hogy a koronatanut, Filipz Gunát elhallgattassa.

Ezért lépett közös háztartásra Filipz Gunával, hogy a főtárgyaláson visszavonassa vele a Szubu Katicára terhelő korábbi vallomását. Célját el is érte, mert Filipz Guna a főtárgyaláson visszavonta korábbi vallomását.

Ilyen előzmények dacára, a bíróság bebizonyítottan látta Szubu Katica bűnösségét és a méregkeverőt kötélt általi halálra ítélté. A nem várt fordulat rendkívül megrendítette Szubu Katicát, aki

belátta, hogy tagadásával célt nem ért

és hogy Gilezán Péter sem segített rajta, sőt mi több, vigan éli a világát és új szeretőjénél, Vukován Drágánál lakik. Ilyen lelkiállapotban történt, hogy a becskereki ügyészségi fogházban

Hilbert Katica bejegyzetidejéről rab tréfából azt mondotta Szubunak, hogy Gilezán Péter megszökött Amerikába.

Szubu Katica a tréfát komolyan vette és azonnal vallomásra jelentkezett, kijelentette, hogy

Gilezán Pétert kell letartóztatni, mert ő keverte be a mérget néhai férje ételébe és italába.

Szubu szerint, Gilezán a következő szavakkal ajánlotta fel szolgálatait: „Mégmérgeztem Vukován Drága férjét és ha kívánod, megmérgezem a te férjedet is és akkor az enyém lehetsz”. Az ügyészségen tett utólagos vallomásában Gilezán Pétert tüntette fel egyedüli bűnösnek, de ez a beállítása hamis, mert hisz Filipz Guna előtt beismerte, hogy a gyilkosságban közreműködött.

Gilezán Pétert tette elkövetésében nem annyira a Szubu Katica iránti szerelme, hanem inkább anya-

gi érdekek indították. Gilezán földhöz ragadt szegény ember volt és Szubu John után házat és földet örökölt. A tanuk egybehangzó állítása szerint, Szubu halála napján beköltözött Szubu házába és

vigan ütüírešve szemléltette a sertésólban lévő hizókat.

A mérget is ő szerezte be. Sütz János bejegyzetidejéről gyógy-szerész vallomása szerint, Száva

A polgármester, három tisztviselő és egy szülésznő megválasztását megsemmisítette a főispán.

Erdelján Péra dr. megválasztását azért mondta ki semmisnek, mert lemondott a nyugdíjigényéről.

Beckerek, nov. 29.

Rajity Szevetiszláv beográdi tartományi főispán 25.380—928. számú végzésével tegnap határozott a becskereki városi tisztviselőválasztások ellen beadott fellebbezések sorsa felett. A főispán végzésében — mint már röviden jeleztük — helyt adott Beslity Nikola, Gyurity Ljubomir és részben dr. Ankity Bóza fellebbezésének és megsemmisítette dr. Erdelján Péra (függ. dem.) polgármesterré való megválasztását. Hasonlóképpen helyt adott Marinkov Dragomir panaszának, aki Behring Péter adóhivatali könyvelő megválasztását támadta meg és Grujity Mita kérelmének, aki Petrovity Szlávko számvevőségi számvevő megválasztása ellen emelt kifogást. Jovánovity Bosko és részben dr. Ankity Bóza fellebbezése alapján semmisnek mondotta ki Mijátov Milivoj végrehajto megválasztását és Krizsanov Ruzsica panaszát alapján nem hagyta jóvá Csontos Róza szülésznő megválasztását sem. A főispán általánosságban elfogadta Ellmer Gyula dr. fellebbezését, aki beadványában arra kérte, hogy a nem kvalifikált tisztviselőket távolítsa el. Rajity főispán ugyanebben a végzésében elutasította Pakai János adóhivatali könyvelő. Szevovity Milán irnok, Borovánszki Géza közigazgatási tanácsnok, Bojánity Szevetožar aljegyző, Bukovácz István kereskedő fellebbezését teljes egészében és dr. Ankity Bózsó panaszát részben.

Rendkívül érdekes a főispáni határozat indokolása. A főispán azon a címen semmisítette meg dr. Erdelján Péra polgármesterré való megválasztását, hogy pályázati kérvényében lemondott a nyugdíjigényéről, ezzel a nyilatkozatával pedig — a döntés szerint — befolyásolhatta a képviselőtestületi tagok elhatározását. Az ilyen nyilatkozat — mondja a főispáni határozat — sérti a polgármester függetlenségét és tekintélyét és ezenfelül az ilyen nyilatkozat nem is köti a jelöltet, mert megválasztása esetén, előre nem látott körülményekre való hivatkozással, bármikor visszavonhatja nyilatkozatát, annál is inkább, mert az itt még érvényben lévő

Kosztá Momir toráki lakos 1920-ban száz dekagramm arzént vásárolt gyógyszerárban és ez a Száva Kosztá Momir jó barátságban él Gilezán Péterrel, sőt meglátogatta a becskereki ügyészség fogházában is. Valószínű, hogy

Gilezán Péter, Vása Kosztá Momir kovácstól szerezte be az arzént.

Mindezekből nyilvánvalóan látszik, hogy néhai Szubu John, Szubu Katica és szeretője, Gilezán Péter együttesen mérgezték meg.

Szubu Katica a közeljövőben megtartandó tárgyaláson új védővel fog megjelenni, mert dr. Mrkucity Joszip tegnap bejelentette a védői tisztról való leköszönését. A tanács felhívta a vádlottat, hogy új védőről gondoskodjék, ellenesetben a bíróság fog hivatalból kirendelni védőt.

magyar törvények értelmében a választás előtti ígéretet, magát a választást is semmissé teszik. Mindezeket kivül — folytatja a határozat — olyanok is pályáztak a polgármesteri állásra, akiknek sem képzettségük, sem szerzett joguk nincs, sőt választás alá is bocsájtattak, a minék folytán kiestek olyanok, akik a feltételeknek megfeleltek és ellenesetben — ha képzettség nélküliek nem pályáznak — esetleg megválasztattak volna. A fellebbezőknek azt a kifogását, hogy dr. Erdelján Péra nem rendelkezik az előirt képzettséggel, a főispán elutasította és megállapította, hogy

a jelöltnek, mint államtudományi doktornak, meg van a kívánt képzettsége.

Bering Péter (német-párti) adóhivatali könyvelő megválasztását azzal az indokolással semmisítette meg a főispán, hogy hivatalos bizonyítékok szerint, nem bírja az államnyelvet olyan mértékben, a mennyire hivatala ügyeinek intézéséhez szüksége van.

Petrovity Szlávko (függ. munkás) számvevőségi számvevő megválasztását — a főispáni döntés szerint — azért kellett megsemmisíteni, mert hivatalos adatok vannak arról, hogy Petrovity, akinek sem megfelelő képzettsége (állami számviteli vizsgája) sem szerzett joga nincs, olyan eszmének harcosa, amely az állam mai berendezkedésével és érdekeivel ellenkezik.

Mijátov Milivoj (földmives-párti) végrehajto megválasztását azért kellett megsemmisíteni — folytatja a főispáni határozat — mert erre az állásra nem nyújtott be pályázatot. Csontos Róza szülésznő megválasztását pedig azon a címen mondotta ki semmisnek a főispán, hogy nincs állampolgársága.

Horvátországban nem állik meg a december elsejét.

Dr. Macsek a parasztkoalíció elnöke tegnap hírlapírók előtt nyilatkozott a december elsejének megünnepléséről.

A horvát nép — mondotta — ezt a napot sohasem ünneplte meg, tehát most sem fogja megünnepleni.

mészaki vállalat Noviszád. Bečkereki fiókja Alekszandra u. 10. Telefon 110.

ALTIERNO

Az új Telefonken készülékek és hangszórók már kaphatók Szandernál és Altieno-nál.

O·R·I·E·N·T B·I·O·S·K·O·P

Csütörtökön, nov. 29-én 5, 7 és 9 órákor

JÖN!

JÖN!

A nőtlen férj.

Természet és szerelem

Az „UFA” csodálatos szépségű kulturfilmje, 6 felvonásban.

Pénztáryitás d. e. 10-12-ig, d. u. 4-től.

A három a kislány — premiérje. A csütörtökön este mutatják be a Schwäbische sportegyesület és a sváb-német kulturszövetség (Kulturbund) közös rendezésében a Három a kislány című ismert, kitűnő zenéjű és meséjű operettet, amelyben a legjobb becskerekéi műkedvelők lépnek fel. A darabot teljesen új dekorációk mellett mutatják be, amelyek Eck Rudolfi dekoratív-festő munkáját dicsérik. A remek ruhák Kechné szalonjából kerültek ki. A hideg időjárásra való tekintettel, a színház fűtését már kedden megkezdették, úgy hogy a színházterem kellemesen meleg lesz. A darabot december 1-én és 2-ikán este, valamint 2-ikán délután mérsékelt helyárak mellett megismétlik. Jegyek elővételben Fischer Miklós üzletében.

„TERMÉSZET ÉS SZERELEM” ma utoljára az Orient Bioszkopban.

Uraságod találhat drágább kalapot is, de oly szépet, elegánsat és tartósat, mint a valódi nyulszőr „Panizza”, sehol sem szerezhetsz! Árúsítja az Olarov i Krsztity-cég.

Lengyel Menyhért szindarabját betiltották Berlinben. Berlinből jelentik: A berlini rendőrség nehézségeket gördít Lengyel Menyhért Tihmér című vígjátékának előadása elé. A premiért vasárnapra tüzték ki, azonban a rendőrség csak azzal a feltétellel engedélyezte a darab előadását, ha az erotikus részeket kitörlik. A rendőrség azzal indokolta meg döntését, hogy vasárnap halottak napja van Németországban és a darabnak az erotikus részekkel való előadása kegyeletsértés lenne.

Hosszu zongorákat rövidre átépíteni, bőrizni, hangolni Lenhardt zongoraműhelyében.

Szerencsés kimenetelű vasúti összeütközés. Különös vasúti összeütközés történt Oraviczában a közelében. Az éj folyamán hirtelen dühöngő szélvihar keletkezett, amely az állomás területén szabadon álló három üres tehervagont a lejtős pályán kihajtotta a nyílt pályára, arra a sínparra, amelyen a hajnali személyvonatnak kellett érkeznie. Az állomás személyzete nem vette észre a teherszerelvény el-tűnését és így a személyvonat nyugodtan hajtott be a berzoviai állomásra, amely előtt pár kilométerrel hirtelen szembetalálta magát az elkószált tehervagonokkal. Szerencsére a mozdonyvezető még idejében észrevette a fenyegető veszedelemet és sikerült a mozdonyt lefékeznie, úgy hogy az elkerülhetetlen összeütközés teljesen erőtlenné vált és minden nagyobb kár és szerencsétlenség nélkül folyt le.

Száztizenhatezer házasság. A magyar statisztikai hivatal jelentése szerint ennyi házasságot kötöttek az utolsó tíz év alatt Budapesten. A legtöbb házasság a forradalom és vesztett háború utáni esztendőre, 1919-re esik, mikor nyilván a front-ról hazatérő katonatömegek sze-

reztek némi örömet a számokra és statisztikai hivatalnak. Ebben az esztendőben ugyanis 22.942 házasságot kötöttek, vagyis mintegy negyven százalékát az utóbbi tíz esztendő alatt kötött összes házasságoknak.

Nem irták ki a közszükségleti cikkek árait.

Kereskedők a bíróság előtt.

Becskekerek, nov. 29.

A becskerekéi járásbírószágon szerdán délelőtt tárgyalta Nikovity Milos bíró a rendőrség számos becskerekéi kereskedő ellen tett feljelentését, amelyben azzal vádolja meg a kereskedőket, hogy elmulasztották árucikkeik kötelező árjelzését.

A bíróság Schlosser Ilona Geteova (Német) uccai fűszerkereskedőt 100 dinár, Sztankovity Novica Szvetozara Markovitya (Martinuzzi) uccai kereskedőt 300 dinár, Vucsenity Milivoj Gyure Jaksitya (Petőfi) uccai kereskedőt 100 dinár, Tyirin Natália Vojv. Sztepe (Mészáros Lázár) uccai kereskedőt 400 dinár, Sohn Károly Brig. Risztitya (Aradáci) uccai kereskedőt 300 dinár, Szeifert József Geteova (Német) uccai kereskedőt 300 dinár, Vanek Misa Brig. Risztitya (Aradáci) uccai lisztkereskedőt 300 dinár, Schubert János Geteova (Német) uccai kereskedőt 200 dinár és végül Birosev Koszta Brig. Risztitya (Aradáci) uccai kereskedőt az árjelzések elmulasztása miatt 100 dinár pénzbüntetésre ítélte.

Junger Pál Gyure Jaksitya (Petőfi), Kohn Jozefina Szarajlijina (Eötvös) és Eckstein Julka Pasityeva uccai kereskedő büntetésének végrehajtását felfüggesztette.

Perger Rezsőt, Hoff Nándort és Balázs Andort felmentette a járásbírószágon, mert bebizonyították, látta, hogy üzletükben kifüggesztették az árakat.

UJ! 1999 UJ!

„KORZÓ”

FÉNYKÉPÉSZETI MŰTEREM,

Benó-udvar, Stagelschmidt-ház, Fűucca.

Értesitem Veliki Becskerek és környéke m. t. közönségét, hogy modern, villanyfelvételre berendezett műtermemet megnyitottam. Hogy mindenki meggyőződhessen elsőrangú kifogástalan munkámról és hogy mindenki olcsón, jó fényképhez juthasson, reklámképpen 8 db fényképet 25 dinárért készítek. Használja fel ezt az alkalmat, mert ez a kedvezmény csak rövid ideig tart, felvételek egész nap este 8 óráig, vasárnap is egész nap.

„KORZÓ” fényképészeti műterem, Benó-udvar, Stagelschmidt-ház, Fűucca.

Házeladás.

Petrogradszka (Melencei) u. 53. számú VERESS PÉTER-féle ház ELADÓ.

Értekezhetni lehet 9-től 12-ig a helyszínen. 2122

BALKÁN BIOSKOP

Csütörtökön, nov. 29-én 5, 7 és 9 órákor

Minden vasárnap délelőtt 10 órától film-matiné 2 és 4 dináros helyárrakkal
December 2-án Harry Liedtke: II. József császár és a suszter leány.

SENORITTA.

Bebe Daniels, mint női Douglas Fairbanks, utólérhetetlen mutatványával.

Okružni ured za osiguranje radnika u Velikom Bečkereku.

Broj 8336/1928. 2120

Oglas dražbe.

Okružni ured za osiguranje radnika u Vel. Bečkereku objavljuje, da će se na temelju odluke pod gornjim brojem u Ban. Arandjelovu u stanu dužnika odražati dražba niže navedenih pokretnina u korist Okružnog ureda za osiguranje radnika iz Vel. Bečkereka radi namirenja dužne svote od 34 278-35 Din.

Na dražbi će se prodati sledeće pokretnine:

1. Pet vršaci garnitura za konjskom i volovskom pregom, brojevi: 1590, 19056., 2553., 2813. i 20137.
2. Dve garniture parnih prugova br. 415/416. i 419/420., prvi neispravan, a drugi ispravan sa 80 HP.
3. Jedna blagajna marke Spicer és Testvérek, Bpešta.
4. Jedan Fordson-aktor sa plugom dvoralnikom.

Gornje pokretnine su procenjene na svotu od 327.000 Din.

Dan dražbe odredjuje se 3. decembar 1928. god. u 4 časa po podne.

Vel. Bečkerek, 27. nov. 1928. god.

Rakió, upravnik.

A Pariszka (Megyeház) uccában (Demkó-házban) egy jóforgalmu

mészüzlet

AZONNAL ELADÓ.

Bővebbet ugyanott, LORENCZ MIHÁLY tulajdonosnál. 2122

Eladó

2115

egy svájci

tenyészbika

Cim: SZIMA SZTOJIN, Mali Torák 312 sz

Jó házból való fiut 2119

asztalostanoncnak

KERESÉK.

SOMLYÓ ISTVÁN műasztalos, Gyurgye Szmederevca (Laudon) u. balra első ház.

2 kisebb szoba vagy 1 nagyobb szoba, előszoba, konyha stb. mellékhelyiségtől álló 2111

lakás

azonnalra kerestetik, lehetőleg a város központjában. Cim a kiadóhivatalban.

Téli eitevésre megfelelő

burgonya

KAPHATÓ

őzv. GUTTMANN JAKABNÉ és FIÁJNÁL. 2121

Eladó

2117

költözködés miatt egy gyönyörű fekete ebédő, egy komplett uriszoba, egy fehér hálószoba, függönyök, clajfestmények, csillárok, nippel, fürdőkád, háztartási dolgok

Cim: Obala Princeze Jelene 6. szám (a hajóállomással szemben).

A centrumban két külön bejáratu

butorozott szoba

2118

azonnal vagy december elsejére

KIADÓ.

Cim: a „Torontál” kiadóhivatalában.

Hirdessen a „Torontál” napilapban.

El lesz ragadtatva,

ha meghallgatja az 1792

uj tipusu

BLAUPUNKT háromlángpás készüléket!

Fokozott szelektivitás, természetes hangszínezet, tetszős kiállítás és a lámpáknak a készülék belsejében való elhelyezése, ezek mind együttvéve, párosulva a régi típusnál elismert jó tulajdonságokkal, emelik e kiváló készülék értékét. Ha tekintetbe vesszük olcsó arat, joggal remélhetjük, hogy nemsokára ott lesz minden szerényebb viszonyok között élő család asztalán is!

KONRATH D. D.

a Vajdaság egyedüli speciális rádiószaküzlete.

Fiók: VELIKI BECSKEREK, Alekszandrova 7. sz

Kiadja: Dr. Mara Jenő, Velikibecskekerek.